

**ADÁSVÉTELI KERETSZERZŐDÉS**

amely létrejött egyrészről a **Baltoni Halgazdálkodási Nonprofit Zrt.**

székhelye: Siófok, Horgony utca 1.  
számlaszám: 10403923-50515657-52531004  
adószám: 14830312-2-14  
képviseli: Szári Zsolt vezérigazgató  
mint Vevő (a továbbiakban: **Vevő**)

másrészről

**BALATON Agrár Zártkörűen Működő Részvénytársaság**

székhely: 8635 Ordacsehi, Fő utca 150.  
számlaszám: 10403930-39311245-00000000  
cégjegyzékszám: 14 10 300184  
adószám: 11900090-2-14  
képviseli: Tavasz József  
mint Eladó (a továbbiakban: **Eladó**, együttesen: Felek)

között az alulírott helyen és napon, az alábbi feltételekkel.

**1)** Szerződő Felek előjáróban rögzítik, hogy a jelen szerződés a Baltoni Halgazdálkodási Nonprofit Zrt. által kiírt KÉ-16991/2015 közbeszerzési eljárás eredményeként jött létre. A jelen szerződés elválaszthatatlan részét képezik a közbeszerzési eljárás során keletkezett dokumentumok, így különösen az ajánlati felhívás, az ajánlati dokumentáció, a kiegészítő tájékoztatás(ok) és a nyertes ajánlattevő ajánlata, hiánypótlásai és egyéb az eljárás során megtett nyilatkozatai. Az említett dokumentumok fizikailag nem kerülnek csatolásra a szerződés törzsszövegéhez, ám a felek számára ismert azok tartalma. A fenti dokumentumok közötti, ugyanazon kérdésre vonatkozó bármely eltérés, ellentmondás, értelmezési nehézség esetén a dokumentumok hierarchiája a következő: jelen szerződés törzsszövege, az Ajánlati Felhívás, Dokumentáció (mely magába foglal minden az eljárás során a Megrendelő mint ajánlatkérő által kiadott dokumentumot), Nyertes Ajánlat és Hiánypótlás. Szerződő felek rögzítik, hogy az eljárás ... részében az Eladó mint nyertes ajánlattevő tette a legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatásra vonatkozó ajánlatot.

Az eljárás dokumentumaiban foglalt jogi, szavatossági, mennyiségi és minőségi feltételek az Eladóra nézve kötelező érvényűek a szerződés időtartama alatt. Ilyen előzmények után a felek a közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvény (a továbbiakban: Kbt.) 121. §-ának (1) bekezdése b) pontja alapján az alábbiak szerint állapodnak meg.

I. A szerződés tárgya, mennyisége

Eladó elvállalja jelen szerződés 1. sz. mellékletében felsorolt, a közbeszerzés műszaki leírásában meghatározott termékek (továbbiakban: termékek) Vevő részére történő leszállítását (birtokba adását) és a termékek tulajdonjogának Vevő részére átruházását.

Eladó a jelen szerződés rendelkezéseit a jelen szerződés 1.-3. sz. mellékleteiben, a közbeszerzési eljárás során keletkezett dokumentumokban, a teljesítési időpontjában hatályos jogszabályi követelményeknek megfelelően köteles teljesíteni.

Felek a jelen szerződést megkötésének napjától 2016. május 31. napjáig tartó időtartamra (továbbiakban: teljesítési időszak) kötik.

Felek jelen szerződés aláírásával elfogadják, hogy a jelen szerződés alapján eladandó termékek mennyisége – a közbeszerzési eljárás során meghatározott, 1. számú mellékletben rögzített mennyiségekhez képest nem változhat a teljesítési időszak alatt.

Eladó köteles 2. számú mellékletben meghatározott árat alkalmazni a teljesítési időszak alatt.

## II. Felek jogai és kötelezettségei

2.1 Vevő a jelen keretszerződés alapján írásban eseti megrendeléseket bocsáthat ki Eladó felé. Az eseti Termék-megrendelési igénylőlap (jelen szerződés 3.sz. melléklete) tartalmazza a megrendelt termék pontos megnevezését, minőségét, jellemzőit, mennyiségét, a teljesítés helyét, határnapját, valamint a határnapra vonatkozó átadás-átvételi időpontot, az egységárat, továbbá a szállítás és átvétel Felek által egyeztetett egyéb jellemzőit. Előteljesítés nem lehetséges. A teljesítési időszak alatt a vevői megrendelések együttes értéke el kell, hogy érje az 1. számú melléklet szerinti mennyiségeket.

Vevő a megrendelési igényt írásban az alábbi elérhetőségeknek megfelelően bocsátja az Eladó részére. A megrendelési igényt munkaidőben – 8:00 -17:00 óra között – az Eladó +36/83-353-688 számú telefax számára és elnok@balatonagrar.hu e-mail címére lehet megküldeni.

A megrendelési igény Eladóhoz való beérkezésének az Eladó faxkészülékéről, illetve e-mail címéről Vevő faxkészülékére, illetve e-mail címére történő visszaigazolás tekintendő. Ezen visszaigazolást – a fax, illetve az e-mail Vevő általi elküldésének a faxkészülék, illetve a levelező rendszer automatikus küldési visszaigazolásától számított – 24 órán belül kell Eladónak Vevő részére megküldenie.

2.2 Eladó köteles Vevő részére a visszaigazolt megrendelés szerinti termékeket az eladói kézhezvételt követő 15-ik napig leszállítani.

Vevő köteles a mennyiségi és minőségi ellenőrzést a teljesítés napján és az átadás-átvétel helyén elvégezni. Eladó csak a Vevő által bemért takarmányt rakodhatja fel, a mérés Eladó és Vevő képviselőjének együttes jelenlétében történik. Vevő a leszállított termékeket köteles a leszállítás, teljesítés napján átvenni. A Vevő lerakodáskor ellenőrzi az Eladó által történő szállítás esetében a telepítés helyére érkezett takarmány minőségi jellemzőit. Minőségi kifogás esetén (a felrakodás és a telepítés helyén egyaránt) Vevő dönthet úgy, hogy az eladásra felajánlott takarmányszállítmányt nem veszi át. A teljesítésről, valamint az átadott termékek köréről – a teljesítés napján – a Felek jegyzőkönyvet (továbbiakban: átadás-átvételt igazoló jegyzőkönyv) kötelesek készíteni, melyet mindegyik fél képviselője (ügyvezetője vagy meghatalmazottja) köteles aláírni. Amennyiben a Vevői megrendelésben foglalt mennyiségekhez képest a leszállított termékek mennyisége eltér – akár pozitív, akár negatív irányban – a Vevő és az Eladó köteles az átadás átvételi jegyzőkönyvben megjelölni az eltérés irányát, továbbá az eltérés mennyiségét. Amennyiben a leszállított termékek mennyisége nem éri el a megrendelésben foglalt mennyiségeket az Eladó haladéktalanul köteles intézkedni a hiányzó mennyiségek leszállítása iránt, továbbá a Vevőt az intézkedéssel egyidejűleg tájékoztatni kell a hiányzó mennyiségek várható leszállítási időpontjáról. Amennyiben az Eladó elmulasztja jelen pont szerinti határidőben az előírt mennyiségben leszállítani a termékeket a teljesítés helyére, akkor jelen szerződés V. pontjában foglalt rendelkezések kerülnek alkalmazásra. Eladó a teljesítés során köteles a Vevő munkarendjét figyelembe venni.

2.3. Vevő előteljesítést elfogad. Eladó köteles Vevőt a tényleges teljesítés idejéről legalább három munkanappal előbb értesíteni.

2.4. A teljesítés helye Vevőnél az alábbi lehet:  
8600 Siófok, Horgony utca 1.

Eladó a termékeket saját fuvarszelkőzzel – saját költségre – szállítja a Vevő részére.

2.5. A megrendelt termékek tulajdonjoga a szerződéses a szerződés szerű átadás átvétel napján száll át a Vevőre.

2.6. A kárveszély a szerződés szerű teljesítést követően, valamint az átadást-átvételt igazoló jegyzőkönyv aláírásának napján száll át Vevőre.

2.7. A termékekkel együtt Eladó köteles a termékekhez kapcsolódó átadási dokumentációt átadni. Az átadási dokumentáció részei a következő dokumentumok:

Átadási Dokumentáció részei:

„Gabona minősítő labor vizsgálati eredménye legalább egy mintavétel alapján”

A termékek jegyzőkönyvi átvételét a fentiek hiányában a Vevő jogosult megtagadni.

2.8. Felek rögzítik, hogy minőségmegvizsgálás helye a teljesítés helye. A Vevő a minőségi vizsgálatot köteles az átadás átvétel napján elvégezni. Az észlelt minőségi hibáról az átadás átvétel napján a Vevő köteles jegyzőkönyvet felvenni.

2.9. Amennyiben a Vevő a 2.6. szerinti vizsgálat során – jelen szerződéshez, illetve az 1. számú melléklet szerinti műszaki leíráshoz képest - minőségi hibát, hiányosságot észlel, akkor a minőségi kifogásait köteles az átadás átvétel napján átadás-átvételi jegyzőkönyvben rögzíteni. és az Eladó részére elektronikusan és írásban megküldeni a 2.1 pont szerinti eladói elérhetőségekre. Eladó a minőségi kifogást kivizsgálja, és szükség esetén gondoskodik a – Vevő igénye szerint megfelelő kártalanításról vagy a hibás termékek cseréjéről. Az Eladó a Vevőt a vizsgálat eredményéről írásban köteles tájékoztatni a jelen pont szerinti kifogás kézhezvételét követő 5 munkanapon belül.

2.10. Amennyiben a Vevő – jelen szerződéshez, illetve a műszaki leíráshoz képest – minőségi hibát, hiányosságot nem észlel, köteles erről az Eladót az átadás-átvételi jegyzőkönyvben tájékoztatni írásban tájékoztatni, illetve a teljesítés igazolást kiállítani.

### III. Vételár

3.1 Eladó a megrendelt termékek Vevő részére történő eladásával az adott eseti megrendelés szerződés szerű teljesítése esetén kizárólag a 2. számú mellékletben rögzített tételeket jogosult elszámolni Vevővel szemben. Felek rögzítik, hogy a termék vételárát csökkentheti a szezonális ár, továbbá a termék vételárát csökkentheti a megrendeléshez kapcsolódó egyéb egyedi kedvezmény.

3.2 A 2. számú mellékletben rögzített egységárak maximális mértéke a szerződés teljesítése során kötöttek tekintendők és nem változtathatók meg.

3.3 Jelen keretszerződés alapján Vevő által leadott eseti megrendelések összértéke nem haladhatja meg a nettó 60.000.000,- Ft-ot azaz hatvanmillió Forintot.

Eladó jelen keretszerződés aláírásával tudomásul veszi, hogy jelen keretszerződés Vevő részéről nem jelent megrendelési kötelezettséget és kötelezettségvállalást a keretösszeg maradéktalan felhasználására – a fenti keretösszeg csupán jelen keretszerződés hatályát szabályozza. Vevő saját döntése – és a szerződéses időszakban felmerült igényei – alapján jogosult eseti

megrendeléseket adni a keretösszeg határáig. Teljesítésre kizárólag a jelen keretszerződésnek megfelelő módon, a Felek közös megegyezésére létrejövő eseti megrendelések kerülhetnek.

Vevő csak jelen szerződésben, az eseti megrendelésekben és a vonatkozó jogszabályokban meghatározott követelményeknek megfelelő terméket köteles elfogadni. Jelen szerződés 3.1 pontjában meghatározott vételárak maradéktalanul fedezik az Eladónál felmerülő költségeket, így különösen a szállítás költségeit, további díjat vagy költséget Eladó semmilyen jogcímen nem érvényesíthet Vevővel szemben.

Vevő nyilatkozik arról, hogy a jelen szerződésben foglalt termékek vételárának fedezete saját forrásból biztosított.

3.4. Vevő az Eladó teljesítését teljesítésigazolással igazolja.

3.5. Vevő abban az esetben jogosult a teljesítésigazolás kiadását megtagadni, ha a jelen szerződéshez, illetve a műszaki leíráshoz képest minőségi hibát, hiányosságot észlel, továbbá ha az Eladó a hibát a megadott határidőre nem javítja ki.

3.6. Eladó tudomásul veszi, hogy megrendelésenként 1 darab számla kiállítására jogosult az adott megrendeléshez kapcsolódó igazolt teljesítést követően.

3.7. Az Eladó szerződésszerű és a jogszabályoknak megfelelő számlájának kiegyenlítése igazolt teljesítés alapján a Ptk 6:130. § (1) bekezdésében, a 2003. évi XCII. törvény 36/A. §-ban és az 2011. évi CXCV. törvényben foglaltaknak megfelelően kerül kiegyenlítésre. Az Eladó a teljesített és a Vevő által leigazolt tevékenysége alapján jogosult a díjazásra. Vevő a vételár kifizetését átutalással teljesíti Eladó K&H Bank Zrt. 393 Fonyód (8640 Fonyód, Ady Endre u. 7.; 01 10 041043) banknál vezetett 10403930-39311245-00000000 számú számlaszámra.

3.8. Eladó előleget nem igényelhet.

3.9. Késedelmes fizetés esetén felszámítható késedelmi kamat mértéke a Ptk. 6:155. § (1) bekezdés szerint számítandó.

3.10. Szerződő Felek rögzítik, hogy a megrendelt termékek leszállítását oszthatatlannak tekintik (jogi oszthatatlanság) figyelemmel arra, hogy kizárólag a megrendelésben meghatározott, és vállalt feladatok együttes teljesítése alkalmas a szerződési cél megvalósítására, a Vevő szerződéses érdekeinek kielégítésére.

3.11. A jogi oszthatatlanságra is tekintettel Eladó tudomásul veszi, hogy amennyiben a jelen szerződés tárgyát képező termékek az Eladó érdekkörébe tartozó okból nem, vagy csak részben kerülnek eladásra-vételre, úgy az Eladó a vételárra nem tarthat igényt.

#### IV. Kötbér:

4.1. **Hibásteljesítés** esetén Eladónak felróható ok miatt Vevő kötbért jogosult érvényesíteni. A kötbér mértéke a hibásan teljesített termékek értékének 2%/nap.

Hibás teljesítésnek minősül, ha az Eladó a Szerződés 2. 1. pontja szerinti megadott határidőig nem teljesít vagy nem a jelen szerződésben vagy műszaki leírásban meghatározott feltételek szerint teljesít.

Fenti esetekben Vevő jogosult a kötbér érvényesítése mellett a hiányzó terméket mástól beszerezni az Eladó egyidejű értesítése mellett. Továbbá Vevő jogosult az Eladóhoz intézett egyoldalú írásbeli nyilatkozat útján jelen szerződést felmondani, ha késedelem meghaladja a 10 napot (meghiúsulás esete).

4.2. **Meghiúsulás** esetén az Eladónak felróható okok miatt Vevő 20 % kötbért jogosult érvényesíteni és a Szerződést azonnali hatállyal felmondani. A kötbér alapja a jelen szerződés 3.3-as pontjában meghatározott nettó keretösszeg.

Vevő a meghiúsulási és a késedelmi kötbér összegét együttesen is követelheti, továbbá követelheti a kötbért meghaladó kárát is.

4.3. Vevő rögzíti, Eladó pedig tudomásul veszi, hogy a jelen szerződésnek meg nem felelő teljesítés elfogadása nem jelent lemondást a szerződésből eredő egyéb igényekről, így a késedelmes, illetve a hibás teljesítés miatt kikötött kötbér és kártérítés érvényesítéséről sem.

4.4. Vevő bármely közbenső intézkedési, nyilatkozattételi kötelezettségével kapcsolatos késedelmének jogkövetkezményeként Szerződő Felek az Eladó részére nyitva álló teljesítési határidő meghosszabbítását kötik ki. A teljesítési határidő ilyen esetben főszabályként a Vevői késedelem időtartamával egyezik meg. Ennek feltétele, hogy Vevői késedelem esetén az Eladó Vevővel egyeztetést kezdeményezzen és álláspontját közölje Vevővel; Szerződő Felek az egyeztetésekről jegyzőkönyvet vesznek fel, melyet mindkét Fél aláír.

4.5. Szerződő Felek mentesülnek a nem szerződésszerű magatartás negatív következményei alól, ha bizonyítják, hogy a fél érdekkörében keletkezett sérülés a másik Fél nem szerződésszerű teljesítésére vezethető vissza, vagy pedig bizonyítják, hogy a kötelezettség teljesítését vis maior körülmény akadályozta. Az ilyen körülmény felmerülésekor a körülményre hivatkozni kívánó fél a másik felet haladéktalanul írásban értesíteni köteles. A vis maior körülményt az arra hivatkozó Fél az illetékes szervvel igazoltatni köteles.

## **V. Szavatosság**

5.1. Eladó szavatolja, hogy az általa leszállított termékek a jelen szerződés szerint elvárható minőségi követelményeknek megfelelnek.

## **VI. Kapcsolattartás:**

6.1. Jelen adásvételi keretszerződés 2. sz. mellékletét képezi az Eladó által beárazott terméklista.

6.2. A szerződés feltételei csak írásban módosítható a Kbt. 132. §-ában meghatározott feltételeknek megfelelően, szóbeli megegyezésre egyik fél sem hivatkozhat.

6.3. A megrendelések teljesítése során Szerződő Felek együttműködni kötelesek. Mindegyik fél köteles a másik felet haladéktalanul értesíteni, ha a szerződéses, vagy jogszabályi kötelezettségének teljesítése akadályozva, illetve veszélyeztetve van, vagy lehet. Az Eladó értesítési kötelezettsége különösen kiterjed a teljesítés minőségét, díját, határidejét érintő kérdésekre, míg a Vevő értesítési kötelezettsége a fizetési képességével kapcsolatos kérdésekre. Az értesítés elmulasztásából eredő károkért a mulasztó fél felel.

6.4. Eladó jelen szerződés aláírásával nyilatkozik arról, hogy végelszámolás alatt nem áll, ellene csőd-, illetve felszámolási eljárás nincs folyamatban, illetve a jogi személlyel szemben alkalmazható büntetőjogi intézkedés(ek) hatálya alatt nem áll.

6.5. Ha az Eladó, vagy alvállalkozója ellen felszámolási, csőd vagy végelszámolási eljárás indulna, úgy azt Eladó köteles haladéktalanul, de legkésőbb 3 napon belül írásban közölni Vevővel. Az Eladó ugyancsak haladéktalanul köteles a Vevőt értesíteni, ha saját cégében, vagy alvállalkozójánál a jelen szerződés maradéktalan teljesítését megelőzően tulajdonos változásra, illetőleg jogutódlásra, jogok és kötelezettségek átszállására, szétválásra, összeolvadásra, vagy

beolvasásra kerül sor. Az Eladó felelős az értesítés elmulasztásából eredő kárért. Vevő jogosult írásban felmondani a szerződést az értesítés elmaradása esetén.

6.6. A Vevő kapcsolattartásra kijelölt képviselője:

név:	<b>Turcsányi Béla halgazdálkodási igazgató</b>
értesítési cím	8600 Siófok, Horgony utca 1.
telefon / fax	+3684519640/122 m. +367485530
e-mail:	turcsanyibela@balatonihal.hu

6.7. A Vevő teljesítésigazolásra kijelölt képviselője:

név:	<b>Turcsányi Béla halgazdálkodási igazgató</b>
értesítési cím	8600 Siófok, Horgony utca 1.
telefon / fax	+3684519640/122 m. +367485530
e-mail	turcsanyibela@balatonihal.hu

6.8. Az Eladó által kapcsolattartásra, és nyilatkozattételre kijelölt képviselője:

név:	<b>Tavaszi József</b>
értesítési cím	8635 Ordacsehi, Fő utca 150.
telefon / fax	+36/20-937-53-94 / +36/83-353-688
e-mail	elnok@balatonagrar.hu

## VII. Egyéb rendelkezések

7.1. Szerződő felek rögzítik, hogy jelen szerződés az aláírás napján lép hatályba.

Eladó a teljesítéshez alvállalkozókat vonhat be. Eladó a jogosan igénybe vett alvállalkozóiért úgy felel, mintha a munkát maga végezte volna el. A jogosulatlanul igénybe vett alvállalkozó miatt felelős minden kárért, amely e nélkül nem következett volna be. Vevő hozzájárul, hogy a szerződés teljesítését követően Eladó a Vevő nevét, a Projekt címét, leírását referenciái között nyilvánosságra hozza.

7.2 A Vevő jogosult és egyben köteles a szerződést felmondani - ha szükséges olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a szerződéssel érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon ha  
a) az Eladóban közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdasági társaság, amely nem felel meg az 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott feltételeknek.  
b) az Eladó közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdasági társaságban, amely nem felel meg az 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott feltételeknek.

Eladó nem fizet, illetve számol el a szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, melyek a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és melyek a nyertes ajánlattevő adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak;

A szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét a Vevő számára megismerhetővé teszi és a Kbt. 125. § (5) bekezdés szerinti ügyletekről az ajánlatkérőt haladéktalanul értesíti.

7.3. Szerződő Felek kötelezettséget vállalnak arra, hogy a jelen szerződésben foglalt kötelezettségeik teljesítése során a másik fél tevékenységével összefüggésben tudomásukra jutott minden adatot, információt üzleti titokként kezelik, és azt harmadik fél számára semmilyen formában nem szolgáltatják ki, illetve nem teszik hozzáférhetővé. Az üzleti titok megtartási kötelezettség határidő nélkül terheli Feleket.

7.4. Szerződő Felek megállapodnak, hogy jelen szerződésben meghatározott rendelkezéseket a Szerződő Felek esetleges jogutódjaira is alkalmazni kell, így a jelen szerződés szerint jogok a jogutódokat is megilletik, míg a kötelezettségeknek a jogutódok a jogelődök teljesítésének figyelembe vétele mellett kötelesek eleget tenni.

7.5. Szerződő felek kötelezik magukat arra, hogy jelen szerződés teljesítésével összefüggésben felmerülő vitás kérdéseket peren kívül kísérlik meg lerendezni. Ennek eredménytelensége esetére perértéktől függően kikötik a Siófoki Járásbíróság, illetőleg a Kaposvári Törvényszék kizárólagos illetékességét.

7.6. Amennyiben jelen szerződés valamely rendelkezése részben vagy egészben érvénytelen, vagy végrehajthatatlan, vagy érvényességét, illetve végrehajthatóságát később veszti el, ez a szerződés többi rendelkezéseinek érvényességét nem érinti. Ugyanez irányadó abban az esetben, ha kiderül, hogy a szerződésben szabályozási hiányosságok vannak. Az érvénytelen, végrehajthatatlan vagy hiányzó rendelkezést egy olyan önálló rendelkezéssel kell helyettesíteni, amely – amennyiben ez jogilag lehetséges – a legközelebb áll a Felek szándékához, illetve amelyet a megállapodás értelme és céljai szerint elérni kívánnak. Jelen rendelkezés irányadó az ügyben eljáró bíróságra is.


7.7. A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a *Polgári Törvénykönyvről* szóló 2013. évi V. törvény (Ptk.), valamint az egyéb kapcsolódó jogszabályok szerződéskötéskor hatályos rendelkezései az irányadók.

Szerződő felek a jelen szerződést elolvasás és együttes értelmezést követően, mint üzleti akaratukkal mindenben megegyezőt helybenhagyólag írják alá. A szerződés mindkét fél cégszerű aláírásával jön létre. A szerződés bármely feltételének módosítására ugyancsak cégszerű aláírással kerülhet sor. Jelen szerződés 6 (hat) egymással szó szerint megegyező eredeti példányban készült.

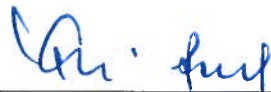
Mellékletek:

1. melléklet: Műszaki leírás
2. melléklet: A szállítandó (beárazott) termékek felsorolása
3. melléklet: Eseti „Termék-megrendelési igénylőlap”

Kelt: Budapest, 2015. október 21.

  
\_\_\_\_\_  
Balatoni Halgazdálkodási  
Nonprofit Zrt.  
képviseli: Szári Zsolt vezérigazgató  
Vevő

BALATONI HALGAZDÁLKODÁSI  
NONPROFIT ZRT.  
8600 Siófok, Horgony u. 1.  
Adószám: 14830312-2-14

  
\_\_\_\_\_  
BALATON Agrár Zrt.  
képviseli: Tavasz József  
Eladó

BALATON AGRÁR ZRT.  
8645 Orida seht, 16 u. 150.  
Adószám: 11900090-2-14  
KSH Felvétel  
01102530-20111245-00000000

## A közbeszerzés műszaki leírásában meghatározott termékek

### Beszerzési mennyiségek:

Összmennyiség: 1.230 tonna

Ebből

1000 tonna (~80 %) tritikálé, vagy takarmánybúza. (Ajánlatkérő a két terméket egyenértékűnek tekinti.)

230 tonna (~20 %) kukorica.

### Műszaki leírás a közbeszerzés alá tartozó haltakarmányokról:

**Takarmánybúza:** 2014. évi termésű, egészséges, takarmányozásra/élelmezési célra alkalmas, a mindenkori egészségügyi feltételeknek megfelelő, mentes élő gabonakártevőktől, rovaroktól, valamint karantén kártevőktől, különösen: Anguina tritici-, Heterodera latipons-, Trogoderma granariumtól és radioaktivitástól. Mentis idegen szagoktól (doh, penész, stb.) Az áruban nem lehetnek idegen tárgyak (fém, üveg, salak, műtrágya, vegyszerek, stb.)

Az euro/étkezési/takarmány búza nem tartalmazhat a mindenkori hatályos nemzeti és/vagy EU szabályozásban megengedett határértékeknél magasabb mértékű mycotoxinokat különösen euro és malmi búza esetén DON max. 1.250 mikrogramm/kg, takarmány búza esetén max.4000 mikrogramm/kg nehézfémeket és szermaradványokat. Egyebekben a vonatkozó MSZ és EU előírásai szerint.

IV. minőségi osztály / Takarmány búza minőségi paraméterei

Hektólitersúly (kg/Hl) min.:	78
Nedvességtartalom (t%) max.:	14
Keveréktartalom (t%)max.:	2
Ezen belül:	
Fuzáriumos (t%) max.:	2,0
Káros keverék (t%) max.:	0,5
Keveréktartalmon felül még megengedett:	
Törött szem legfeljebb tömeg (t%):	2,0
Csírázott szem (t%) max.:	2,0
Csökkent értékű búza szem legfeljebb (t%):	5,0

**Kukorica:** 2013. évi termésű, egészséges, a mindenkori állategészségügyi feltételeknek megfelelő, takarmányozásra alkalmas, mentes élő kártevőktől és karantén gyommagtól, toxinoktól, idegen szagoktól (penész, doh, stb.) valamint GMO-tól.

Nedvességtartalom max.:	13,5 %
Keverékesség max.:	2 %
Ezen belül a szervesetlen keverék max.:	0,5 %
A káros keverék max.:	0,5 %
Összes sérült, hősérült szem max.:	4 %
Ezen belül hősérült max.:	2 %
Törtszem max.:	8 %

Fenti paraméterek vizsgálata az MSZ 12540:1998. szerint történnek, valamint a nem részletezett egyéb paraméterek tekintetében is a szabványban és a vonatkozó EU előírásokban előírtak a meghatározók. A kukoricának növény és állategészségügyi feltételek tekintetében a FAO előírásainak meg kell felelnie. Az áruban nem lehetnek idegen tárgyak (fém, üveg, salak, műtrágya, vegyszerek, stb.)

A kukorica nem származhat génmanipulált vetőmag terméséből, illetve génmanipulált kukoricát az áru nem tartalmazhat.



A kukorica nem tartalmazhat a mindenkor hatályos nemzeti és/vagy EU szabályozásban megengedett határértékeknél magasabb mértékű mycotoxinokat (különösen DON max.4. ppm) szermaradványt, nehézfémeket, és egyéb nem kívánatos anyagot. Egyebekben a vonatkozó MSZ. előírásai szerint. Eladónak garantálnia kell, hogy az áru az Európai Unió vonatkozó hatályos szabályozása értelmében nem esik címkézési kötelezettség alá.

**Tritikálé:** 2014. évi termésből, egészséges, száraz, rostált, káros keveréktől, kénezéstől, élő kártevőktől, idegen szagtól, avasságtól, dohosságtól, penésztől mentes. Az áruban vegyszermaradványok, nehézfémek, toxinok, dioxin, radioaktivitás, gyommagvak és növényi gombabetegségek a mindenkori magyar és az EU hatósági előírások által megengedett értéken belül vannak, egyebekben megfelel a mindenkori magyar és EU növény- és állategészségügyi követelményeknek. Amennyiben az árut valamilyen vegszerrel kezelték, fumigálták, annak adatairól Eladó a Vevőt haladéktalanul értesíteni köteles. Eladó tudomással bír arról, hogy az áru termelése során az egész tenyészidő alatt a természetes érést befolyásoló (pl. érésyorsító stb.) kemikáliák alkalmazása tilos! A termesztés során kizárólag a búzában felhasználásra engedélyezett szereket szabad alkalmazni.

Minőségi követelmények

Hektolitersúly	min. 71,0 kg/hl
Nedvesség (tömeg%)	max. 13,5%
Tisztaság (tömeg%)	98%
Keverék (tömeg%)	max. 2%
ebből káros keverék	max. 0,5%
könnyű keverék	max. 0,5%
Törött szem (tömeg%)	max. 3,0%
DON-toxin tartalom	1250 ppb

Egyebekben az MSZ 08-1357:1973 és az EU minőségi követelmények szerint. Az áru genetikai módszerrel nem módosított (GMO-free) vetőmagból származik. Eladó a Vevő kérése esetén a vetőmag eredeti műbizonylatának bemutatásával igazolni köteles a vetőmag fajtáját és származását.

**Egyéb feltételek:** A teljes megvásárolt mennyiséget az eladó szállítja le.

Aratás (július) után az éves mennyiségből 30%-ot (cca. 370 t) az eladó tárolja be, ezt a tételt adott év szeptember, október hónapjában, vagy a következő év március, április hónapjaiban szállítsa le. (Ezzel biztosítható, hogy a takarmány kitakarított, fertőtlenített tároló helyre kerül.)

Az előbbieken rögzített termékeket a Budapesti Értéktőzsdén jegyzett TABU és TKUK jelölésű határidős termék formájában kell a nyertes ajánlattevőnek a Budapesti Értéktőzsdén beszerezni.

Bővebb információ a BÉT-en történő beszerzéssel kapcsolatban az alábbi honlapon érhető el:  
[http://bet.hu/topmenu/piacok\\_termek/termekcsoportok/aruszekcio/hatidos\\_term.html](http://bet.hu/topmenu/piacok_termek/termekcsoportok/aruszekcio/hatidos_term.html)

## A szállítandó (beárazott) termékek felsorolása

<b>Termék</b>	<b>Tonna</b>	<b>Nettó ellenszolgáltatás/vételár</b>
Tritikálé és takarmánybúza*	1	47.500,- HUF
Kukorica	1	47.500,- HUF

**Termék megrendelési igénylőlap**

**A megrendelt termék megnevezése, rendelt mennyiség:**

**Termék megnevezése:** ..... **Megrendelt mennyisége:** ..... tonna

**Felrakodás helye, időpontja:** .....

**Felrakodás helye, időpontja:** .....

**Szállítást végző:** ..... **Vevő/Vevő megbízottja/Eladó/Eladó megbízottja**

**Telepítés/Lerakodás helye, tervezett időpontja:**

.....

.....

**Ár:**

**Termék megnevezése:** ..... **Megrendelt mennyisége:** .....Ft/tonna

**Egyéb, egyeztetett feltételek:** .....

.....

**Dátum:** .....

**Vevő aláírása:** .....

**BALATON AGRÁR ZRT.**

8635 Ordačsehi

Fő u.150.

E-mail: fonyodagrar@t-online.hu

Tel.: 85/351-050, fax: 85/353-688

Cg. 14-10-300184

Somogy Megyei Bíróság  
mint Cégbíróság

## NYILATKOZAT

Név: Balaton Nonprofit Zrt.

Cím: Siófok, Horvay u. 1. 8600

Adószám: 14830312-2-14

Hivatkozott számla szám: 15001658

Óstermelői/céjegyének sz.: .....  
mint nyilatkozó

Általános szabályok szerint adózó adóalany vagyok ÁFA tekintetében, ezért az ÁFA tv. 2012. július elsejétől hatályos 142. § (1) i. pontja alapján az ÁFA tv. 6/A. számú melléklete szerinti termékekre vonatkozóan fordított adózás alá tartozok.

Kompenzációs felárra jogosult óstermelőként ezúton nyilatkozok, hogy az ÁFA tv. 6/A. számú melléklete szerinti termékeket az ÁFA tv. XIV. fejezete szerinti mezőgazdasági tevékenységet folytató, különleges jogállású adóalanyként szerzem be/értékesítem, ezért az ÁFA tv. 2012. július elsejétől hatályos 142. § (1) i. pontja alapján ezen termékekre meghatározott fordított adózás nem tartozik rám.

Az ÁFA törvényben szabályozott jogállásom alapján nem vagyok ÁFA fizetésre kötelezett, ezért az ÁFA tv. 2012. július elsejétől hatályos 142. § (1) i. pontja alapján az ÁFA tv. 6/A. számú melléklete szerinti termékekre meghatározott fordított adózás nem vonatkozik rám, mert

Belföldi magánszemély vagyok (nem egyéni vállalkozó)

Alanyi adómentes státuszom van

ÁFA törvény XIV. fejezete szerint mezőgazdasági tevékenységet folytató különös szabályok alá tartozó adóalany vagyok.

Ezúton nyilatkozom, hogy ÁFA alanyiságom megváltozása esetén, az azt követő ügylet előtt új nyilatkozatot adok a Balaton Agrár ZRt. részére.

Ordacsehi: 2015. 11. 02.

BALATON HALGAZDALKODÁSI  
NONPROFIT ZRT.  
8600 Siófok, Horvay u. 1.  
Adószám: 14830312-2-14  
Nyilatkozó

A fenti nyilatkozatot tudomásul vettem:

K. P. A.  
Balaton Agrár ZRt. Ordacsehi  
BALATON AGRÁR ZRT.  
8635 Ordačsehi, Fő u. 150.  
Adószám: 14800090-2-14  
K&H Bank Rt.  
4941124500000000